

UN LIBRARY

NOV 28 1990

UNISA COLLECTION

第二十次会议逐字记录

主席: 拉纳先生(尼泊尔)

目 录

— 关于所有裁军议程项目的一般性辩论(续)

本记录可以更正,
请更正在一份印发的记录上, 由代表团成员一人署名,
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.1/45/PV.20
7 November 1990
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

上午10点30分开会

议程项目45至66和155(续)

所有裁军议程项目的一般性辩论

简德尔先生(澳大利亚)(以英语发言)根据议程项目55,第一委员会正在审议化学和细菌(生物)武器问题。关于即将于1991年举行的《关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器的公约》的缔约国第三次审查会议,似乎谈生物武器工业的前景以及一般生物武器是很适宜的。

1972年生物武器公约被普遍认为是极为重要的文书,因为它是这一领域中第一个真正的裁军条约。它远远地超越了1925年《日内瓦议定书》的有关条款。该议定书只是关于军控的条约。至今为止,大约110个国家成为该公约的缔约国。这的确给人以深刻印象,但是我们不能忘记还是有相当数量的国家——事实上,50多个国家还不是公约缔约国。因此我们希望那些还未加入生物武器公约的国家将不久加入公约以便实现普遍性原则的目标。

关于根据公约本身于1980年和1986年召开的两次审议会议和1987年召开的专家会议所建立的生物武器体系,我们可以确定三个主要内容:定义,核查与合作。

第一,为受禁物质下定义当然是技术性很强的问题。这就是为什么我不想详谈这一问题的原因。我只想说鉴于生物科学迅速取得进展,所谓的生物技术革命,至关重要是使受禁物质和物剂的定义继续不断地适应新情况。如果不以全球满意的方式解决这一问题,恐怕对公约的信任和尊重就会减小。

生物武器体系的第二个内容是核查问题,这一问题当然是最重要最关键的问题。人们常说,尽管生物武器公约作为最初的真正裁军条约之一所取得的成就和具有的意义都很重大,但不完全,因为它缺乏核查条款。的确不象其他裁军文书那样有核

查机制，但事实很明显无法否认存在一些与核查领域有关的可能性，尽管这种可能性十分模糊不清，虽然我还想说条约和审查会议最后文件的条款不充分，澳大利亚认为应当进行修正，增加真正核查措施。

条约在第五章规定：

“各缔约国担允互相咨询合作来解决对本公约的目标或本公约条款的适用可能引起的任何问题。”（决议2826）（XXVI）

无需说这种措词相当软弱，因为它不包括任何具有法律约束力的因素，将一切事项交给缔约国的政治意愿。此外，没有关于应将调查结果通告给谁或应当采取何种制裁的条款。

在1986年的第二次审查会议和1987年的专家会议上，制定了关于建立信任和安全措施的重要条款。这些包括就某些试验种类，传染疾病的不正常发生等其他事项适当交换数据机制。一般来说研究不应当保密，应当提供关于研讨会、会议和出版物的讯息。鉴于这些措施的重要意义，一些专家甚至考虑将生物武器体系建立信任和安全问题作为其第四项内容。

迄今为止，不超过27个国家参加了交换数据，这只占全体缔约国的五分之一。

合作领域是生物武器体系第三个内容，其中心无疑是技术转让问题，特别是生物技术。公约规定缔约国有权尽可能充分地参加所有设备、资料 and 科技情报的交换。此外，条约规定应避免阻碍关于和平活动的经济和技术发展，把为敌对和平目的进行的研究分界是中心问题之一，尽管存在进退两难的境况，即为和平目的进行研究取得的结果可以很容易地应用于武器和战争目的。

关于信息和技术转让的规定表明还存在不容忽视的南北因素。象在许多裁军领域一样，应当防止扩散的技术不一定仅用于敌对目的，许多此类技术和专门知识也可以用于和平发展。发展中国家有理由对各种限制感到不安，这些限制使他们不能获得有关技术。

我现在集中谈生物武器体系的前景，特别是考虑到将于1991年召开的第三次审查会议。我想集中谈三个问题，即数据交换，合作与核查。

我们认为交换信息是十分重要和宝贵的建立信任措施。通过消除不信任和恐惧并规定公开性和透明度，人们可以增加了解和信心，这对安全局势有积极影响，从而有利于裁军。基于这种信念，澳大利亚和许多其他国家一直拥护建立安全措施，并继续请求其他国家尽可能参加这类活动。因为这将在地区和全球一级对国际安全局势产生有益的影响。

合作问题，特别是技术转让问题显示出南方和北方的影响，甚至对裁军问题也是如此。发展中国家感到关注的是生物武器体系，特别是得到加强的体系，将进一步限制生物医学研究成果转让给发展中国家，从而阻止它们获得建立自己工业的机会，阻碍它们进行应当得到或渴望的发展，特别是在大有前途的领域，它们唯恐这种情况会加大已经存在的南北方之间的差距。这些令人关注的问题值得我们密切关注。今后需特别关注，或采取特别行动和制订规定制度以便为希望普遍加入生物武器公约创造有利的条件。解决这一问题将是第三次审议会议重要的任务之一。只有大多数国家加入公约才能挫败绕过生物武器体系规定的努力，这些努力有时采取的形式是将活动转至非缔约国进行。一个令一些国家集团感到受排挤的体系不会产生必要的军控效果。

第三次审议会议将要解决的最关键问题当然是核查问题。澳大利亚和许多其他国家认为第三次审议会议应当解决这一问题，因为第二次审议会议最后文件在第12条中也谈到有可能今后在这一领域作出具有法律约束力的改进。

当然正如第二次审议会议最后宣言所指出的那样，在生物武器公约核查的基本问题上存在各种不同观点。澳大利亚了解这些问题。然而，迄今为止，专家、外交家和研究人员已经提出许多建议。最近已经出版了许多包括重要资料 and 具体建议的小册子和书籍。值得仔细认真地对其加以研究。只要有足够的良好意愿，就应当可以在第三次审议会议上就核查条款达成协商一致意见。

关于有可能建立的未来核查制度,奥地利认为应该探索建立一个监督试验室和研究中心以及监督拥有细菌剂和毒素剂情况的机制之可能性。同样,应该对防止违反该公约提供一些最低限度的保障。应该仔细研究建立一个管制机构的建议,因为这种类型的国际组织能够建立与此有关的保障措施。

正如成员们所知道的那样,我国代表团自从其主持第二次审查会议以来总是向第一委员会递交关于生物武器的决议草案。今年我们同澳大利亚和荷兰代表团一起已经准备在这方面提出一项决议草案。鉴于我们认为该决议草案案文十分合理,并已考虑到各国在该问题上的各种意见,我们希望有尽可能多的国家,特别是那些参加生物武器公约的缔约国能够与我们一起共同提出这项决议草案。我们还希望该决议草案能同前几年一样获得协商一致的通过。

托思先生(匈牙利)(以英语发言):在本委员会一般性辩论中,大家一再指出,裁军谈判会议关于全球性全面禁止化学武器和销毁化学武器储存的谈判依然是多边裁军活动中最有希望的领域。然而,大家也指出,由一系列因素促成的有利的政治气候并没有在谈判努力中作为一个重大的步骤明显地表现出来。我们许多人曾经希望美国和苏联之间关于停止生产化学武器和大规模削减其化学武器储存的双边协议将进一步促进多边谈判的加速进行。该协议的目标是,如果某些国际规定得以实现,就能彻底销毁化学武器。

令人遗憾的是,情况并不是这样。相反,这已经导致谈判各方意见分歧进一步扩大。我国代表团希望从一个不同的观点并以更加积极的态度来看待这一双边协议。也许我们应该回顾,多年来就是美苏之间的对抗使关于化学武器的多边谈判停滞不前。今天当两个超级大国之间的关系由对抗变成合作是时候,当它们正在尽力解决诸如禁止化学武器等长期悬而未决的问题的时候,在多边领域依然没有取得实际进展就难以理解。

说经验表明在马拉松式的谈判中最后几步总是最困难的是有一定道理的。我担心,我们的努力并不是这种情况的唯一例子。化学武器特设委员会今年的工作暴露

了一些对未来化学武器公约具有根本性重要意义的敏感性政治问题。遗憾的是,经过多年紧张的谈判,没有解决的问题依然很多。其中包括核查问题,即随时视察和在有质疑的情况下进行视察;普遍遵守未来的公约;在受到化学武器攻击的时候提供援助;制裁;保证和平利用化学,以及与执行委员会组成和运作有关的困难。我并不因为这是一个合适的论坛而谈论所有这些问题。相反,我要就我们感兴趣并重视的一些问题阐述一下看法。

当然其中一个问题就是核查遵守未来公约的情况。几年来,关于核查问题的分歧意见并不是我们应不应该有一个公约,而是谈判各方要求并能够接受的核查程度问题,也就是说,问题自然地集中到关于对核查措施的信任上。在谈判过程中,提出了一些令人感兴趣并看来可行的建议。事实上,不同形式的核查--常规的,随时和在有质疑情况下的核查--在我们看来是一个一揽子计划,将建立一个能满足化学武器公约核查要求的体系。当然对这些问题还需要进一步讨论,但是我们认为特设委员会主席希尔滕纽斯大使所走的路是对的,应该继续走下去。

显然要执行裁军条约就需要在开头有一定的信任,以便在实行各种核查措施时以此为基础。匈牙利在去年联合国大会提出建立信任措施的建议,其目的就是为了有助于促进谈判的气氛,推动建立这种最初的信任精神。根据这一建议,我们向裁军谈判会议成员递交了匈牙利民用化学工业的详细资料,这些资料是根据化学武器公约草案的规定编写的。我们深信,这种和其他旨在建立信任的建议应该在我们的谈判努力中起作用。

关于公约,我想请你们注意另一个方面的问题。今天这一形式的公约草案并没有充分阐述公约缔约国和没有参加公约的国家之间的关系问题。这使我们想到敏感并重要的扩散问题。目前在讨论中的文本没有管理向决定不参加公约的国家转让化学原料和化学武器的条文草案。国际社会对化学武器的扩散危险一再表示关切。我们认为,现有的公约条文以外的部分不扩散措施虽然重要,但是并非十分有效。

今后的法律文件应该包括这些措施以及需要增加的类似措施。自然,这样做应

该以不歧视公约缔约国为基础,不应该以任何形式禁止它们和平利用化学。我们认为,如果没有参加公约的国家与已经接受相当义务的缔约国享受同样的权利,从长远看就可能破坏未来的化学武器公约。

如果我们要总结几年来关于化学武器的谈判,最为突出的就是时间因素。为什么在谈判20年以后,而且在某些冲突领域不断使用化学武器造成的严重后果以后,我们依然未能实现禁止化学武器,这很难向国际社会进行解释。在当前海湾危机中不负责任地使用化学武器的危险也使尽早实现禁止化学武器变得更有道理。

如果我们要保持我们努力的可信性,我们大家都必须表示我们有更大的政治意愿来完成我们的工作。所提议的裁军谈判会议外交部长一级的会议,如果经过充分准备,有可能成为显示我们增加政治意愿的场所。我们全力支持化学武器特设委员会主席就这一问题和其他有关问题进行磋商的努力。我们认为在今年或两年内再不签署这一公约,就将表明我们已经完全失败,因此,我们还不如放弃为人类消除这种可怕的战争手段所带来的威胁的想法。

泰拉达特先生(委内瑞拉)(以西班牙语发言):主席先生,我清楚地知道,发言人应当避免向主席团的成员表示祝贺,但我相信你将例外地允许我,作为委员会的前主席,向你表明,我很高兴看到由你来主持我们在大会本届会议期间的审议。我以我本人和我国代表团的名义,保证与你进行全力合作,确保你的工作取得成功。一些代表团对我担任大会上届会议第一委员会的主席给予了赞誉,我还要向他们表示感谢。

正如在辩论期间反复申明的,在本届会议期间,第一委员会处在一种有利的背景下。两个核大国之间关系出现了谅解和合作的气氛,东欧也发生了深刻和影响深远的变化,所有这些都加强了这一背景。

国际政治气氛的这一积极发展促成了近来裁军领域的重大事件。在过去一年里,两个核大国继续在裁减核军备方面取得进展。它们通过执行1987年的《消除中程和短程导弹条约》,做到了这一点。

在这方面，我们满意地注意到美国已经销毁了其全部短程核力量，它正在着手销毁远程和陆基巡航导弹。

核裁军领域的其他可喜努力包括美国和苏联之间就销毁战略武器条约举行的谈判。这份文件一旦完成，将成为核裁军领域所通过的最重要的文件之一。我们注意到美国军备控制和裁军署署长的发言，大意是一旦签署了这项条约，两个超级大国将继续就进一步裁减其进攻性战略武器谈判新的协定。

正如在辩论期间其他人所讲的，我们同样意识到这些措施是为履行《不扩散核武器条约》第6条规定的义务而采取的重要步骤，在该条约中，核国家承诺将进一步就停止核军备竞赛和进行核裁军的有效措施进行诚恳的谈判。但现在看来，还远远没有全面履行这一承诺。配合这一步骤，还必须采取其他更有力和更大胆的步骤，以全面执行该项条款。为此目的，裁军谈判会议必须就停止核军备竞赛与核裁军问题进行实质性谈判，以通过具体的多边措施，推动全面消除核武器。虽然核裁军的责任继续由核武器国家承担，但这一问题仍然受到国际社会其他成员的合理关注，因为它影响到我们地球的安全。

最近发生的另一件大事是美国参议院同意批准1974年的《限制地下核试验条约》和1987年的《和平地下核试验条约》。这些无疑是推动早日缔结全面核禁试条约的重要步骤。

然而，我们感到关切的是，一些人仍然认为有必要进行核试验，他们的理由是，只要必须在防御中运用核威慑，就不能取消这类试验。这种态度使我们不得不注意到，虽然取得了我们所谈到的重要进展，人类完全不受核灾难威胁的日子仍然遥遥无期，因为只要这些武器继续存在，核灾难的危险就不会消失。

在这种情况下，裁军谈判会议必须开始发挥决定性作用，在这方面的一个重要步骤是，由裁军谈判会议作出人们期待已久的决定，在关于这一问题的实质性工作中断一段时期后，恢复特设委员会，以专门讨论裁军谈判会议议程上关于核禁试的项目1。遗憾的是，赋予该特设委员会的职责不能满足一些国家的期望，这些国家，例如，委内瑞拉，认为裁军谈判会议的基本任务是就有关议程项目商定具体措施。

我国代表团认为,全面禁止核试验是一个短期目标,也是为停止从质量上改进核武器,从而推动遏制纵向扩散的第一步。委内瑞拉确信,必须采取一切可能手段,争取全面禁止核试验。我们同其他五个国家一道,主动对1963年的莫斯科条约提出了一项修正案。我们的想法是将该条约中规定的有限禁止扩大,以适用地下核试验。我们确信,将于明年1月份召开的修正会议将全面实现把部分禁试条约转化为全面禁试条约。这次会议,象其他审议会议一样,必须显示积极的妥协精神,抛弃激进和固执的立场。遗憾的是,在外层空间问题上,还没有看到两大国之间裁军谈判中显示的积极精神。防止外层空间军备竞赛的努力今天继续面临同以往一样的障碍。下述情况证实了这一点,即我们看到苏联和美国就空间问题的会谈仍然纠缠在进攻性和防御性武器之间的关系上,并立足于达成一项允许部署防御性战略系统的协定上。

由于几乎所有国家采取严肃的措施、确保外空不再成为军备竞争的另一场所而采取的努力受到了挫折,裁军谈判会议又未能在这一领域取得进展。

我们依然认为,修改外空条约第四条是实现这一目标的方法之一,这样该条约中的部分禁止就能成为全面禁止外空武器。

美国和苏联今年六月就销毁其化学武器库存和停止生产这种武器达成了协定,这是最近在多边领域发生的另一重大的裁军事件。我们相信,这一协定将给裁军谈判会议中有关化学武器的谈判以最后的推动。

然而,这一协定仍然有一些缺陷,妨碍着全面禁止化学武器这一目标的实现,我们对此感到关注。委内瑞拉优先重视达成一份具有普遍和非歧视性质的多边文书,确立全面彻底地禁止化学武器。

最近使世界舞台变得黑暗的事件表明,尽管过去进行了努力并作出了承诺,爆发一场使用化学武器的武装冲突的危险仍然存在。似乎警告地提醒我们过去可怕事件的戴有防化学武器面具的军队的形象又再一次出现在人类的面前。士兵们戴着毒气面具,邻近冲突地区的国家的平民也发给了毒气面具,这更使我们认识到可怕的化学战争已不再是一个遥远的危险,而是一个大家必须准备加以对付的现实的危险,我们

甚至无法了解这种设备是否能够给我们足够的保护,使我们不受到象化学武器这种可卑可憎的战争手段的伤害。

因此,裁军谈判会议必须加速其工作,优先地完成有关禁止和全面消除化学武器公约草案的这一过于冗长的工作,这项工作已经持续了十多年。我们赞成一些代表团提出的看法,即现在应该使这些努力具有普遍性,使所有国家都能够在公约起草的最后阶段进行参与。最近几年在第一委员会范围内进行的磋商正在发挥着重要作用,向非裁军谈判会议成员的会员国提供有关这一问题的情况。但是,我们现在应该考虑召开一次大会特别会议,以缔结并签署这一公约,并以此确保世界各国参加这项条约,并承担有关禁止化学武器的使用和生产和全面消除现有的化学武器库存的一切责任和义务。同样,我们认为关于明年召开裁军谈判会议专门讨论化学武器问题的部长级会议的建议是一项有助于消除化学武器公约谈判中仍然存在的障碍的倡议。

在这方面,拉丁美洲和加勒比地区化学武器研讨会将于明年四月在委内瑞拉举行。研讨会的中心目标是要使各国政府熟悉未来化学武器公约的范围、宗旨、目标、将要建立的核查机制和公约的整个法律和技术方面,以促进随后为尽早批准这项重要文书、使文书生效并得到执行而需要的国内行政和立法程序。我们希望,参加研讨会的政府能够从外交部或其他政府部门指派官员以某种形式参加有关批准和执行化学武器公约复杂规定的决定的通过。

向有关禁止化学武器的未来的组织提供资金的问题是裁军谈判会议中正在进行的谈判的一个方面,也是有待于和化学武器一并考虑的一个方面。随着特设委员会的谈判取得进展,审议这一问题的必要性也越来越大,因为将建立的组织十分复杂,规模很大,组织工作也将给签署这项未来公约的国家带来财政上的负担。

我们多次强调,有必要明确地规定用作分担该组织工作和运行费用的参数的原则。我们认为,平等是要考虑的主要标准,我的意思是说拥有化学武器或拥有能够生产这些武器的化学工业的国家,也就是在核查系统方面负有主要责任的国家,应该承

担本组织主要的财政负担。没有化学武器或无意获得化学武器的国家,委内瑞拉就是其中之一,仅应作出象征性的捐助,以支持取消这些武器的国际努力。

细菌武器公约审查会议将于明年举行,这一重要的会议将通过能够防止破坏该公约规定的严格和有效的核查机制。

我们十分重视欧洲在常规裁军领域中取得的进展。我们相信,很快将签署把北大西洋公约组织(北约)和华沙条约组织的军力减少到同等水平并规定销毁多余军备的条约。我们欢迎在欧洲安全与合作会议范围内建立信任和建立安全措施的谈判的努力,这些努力应该导致一些不以武器或军力优势为基础的区域安全新原则。

核裁军进程取得了很大的进展,欧洲这一传统上拥有最大数量武器和部队的地区在降低军备和部队水平方面也出现了认真的发展,我们似乎可以认为现在该是在世界其他地区进行削减武器和军费开支类似的努力的时候了。

地区级的常规裁军应该受到更加具体的讨论,以期实施具体的措施抑制不必要的扩军和国际武器转让。这将帮助避免地区冲突危险,缓解紧张局势并为巩固全世界的和平与安全创造有利条件。

另外一个我们应该继续深入讨论的问题是生产武器过程中使用先进科技的问题。这一问题已经成为两届大会的决议的主题,它应继续出现在裁军议程上,以此汇集所有有关信息以找到国际社会应该采取的措施来处理这一武器生产过程中昂贵而令人不安的趋势。

在保护环境的努力中使用军事资源和技术是一个值得特别注意的新主题。在各国保护自然环境的努力中,使用其被用来生产武器的军事资源和先进技术的潜力尚未得到充分估价。但是,它能够极大的帮助与侵犯生态系统的行为造成的对世界的威胁的斗争。在这个领域,我准备与已经表示其关切并认为联合国关心裁军、发展和环境的关系的时刻已到的其他代表团合作。

在国际关系的新时代中,大会的第一委员会了起根本性的作用,联合国终于开始实施本组织最初建立时所赋予的使命。国际舞台上发生的变化使该组织能够作为一个负责国际和平与安全的机构发挥其适当作用。

第一委员会通过其促进裁军和加强国际安全的努力在履行这一责任中起重要作用。这一任务应该由于在这冷战后或对抗后时代本组织的加强而得到极大的促进。

双边谈判的进展或者小的地区裁军论坛的进展不能代替联合国系统的多边裁军机构的作用,裁军谈判会议的作用尤其如此,该机构的作用不但不应削弱而且应该得到加强和扩大,以保证在其他级别取得的协议能使整个国际社会受益。这些协议使人们重新希望迄今进展缓慢、由于其成果微小而令人沮丧的联合国的努力将最终发展为具体的成果,从而导致全球水平上的有效裁军措施。在这里,我们完全同意苏联外交部副部长彼得罗夫斯基先生的讲话。他说:

“裁军进程必须全球化,包括所有种类的武器并扩大到所有国家和地区。”

(A/C.1/45/PV.4, P.6)

以全球的方式解决一切裁军问题多年来是有关全面裁军方案努力的一个重要部分。这个特别的倡议现在比以前任何时候都恰当,因为国际关系中出现了良好的环境,两个主要的核大国之间出现了谅解的气氛。现在应该能够消除某些国家对全面裁军方案谈判设置的障碍和提出的保留了。方案的主要目标应该是明确地赋予国际社会一个使之能够取得大会第一届裁军特别会议呼吁的全面彻底裁军的目标的全面裁军计划。

使我们聚集到本委员会的目标比以往任何时候都更加明确并更加重要,而这是国际社会坚定不移的愿望的表达。东西方恢复友好关系所带来的吉祥的国际环境由于是战后以来分割世界的意识形态对抗的消失而得到进一步加强,这应该使国际社会的裁军努力更加富有成果。我们必须以建设性的决心利用这一新的国际形势,以具体的行动对人类对联合国作用的新期望作出反应。我们之间致力于为联合国在裁军领域的努力作贡献的人不能让那些愿望受挫。

主席:我利用这一机会重申我们深切赞赏泰拉达特大使去年对本委员会工作的出色和英明的领导。

沙尔马先生(尼泊尔)(以英语发言):主席先生,在祝贺您当选的同时,我代表我国代表团为此荣誉对第一委员会的成员们表示深切的感谢。

我们还祝贺澳大利亚的莫里斯先生、白俄罗斯苏维埃社会主义共和国的马丁诺夫先生和多哥的劳松先生当选为本委员会的副主席和报告员。

变化中的时代和观念最有力的象征就是在一个更加安全的欧洲的格局内的德国统一。公开性和民主化的进程已经从中欧和东欧传播到拉丁美洲、亚洲和非洲国家。它们对苏联和美国的双边谈判以及对于削减欧洲常规军队和武器的谈判的积极影响已经明显。尼泊尔也对这些积极的进展表示非常满意。一般性辩论中的发言的调子和内容证明了副秘书长明石康先生关于第一委员会是在举行其第一个真正的冷战后的届会的看法。与以往一样,委员会有一个雄心勃勃的议程,但是,对国际关系中的积极趋势加以利用的希望从未如此高过。

显然,我们应集中力量的一个领域是加强双边和多边裁军谈判内在的互补性。两个超级大国令人生畏的军事力量使它们之间的继续对话成为绝对必要,但是裁军和安全是每个国家,无论大小,都有至关重要的利害关系的领域。如果说和平和安全能造福于所有国家,那么军备控制和裁军应该成为全球合作努力的成果。国际关系的有利气氛为结束对多边论坛争取实现裁军目标的能力的信任危机——联合国裁军审议委员会1990年届会除外——提供了一个史无前例的机会。

我在作此评论时,想到了裁军审议委员会的报告(A/45/27)。我国代表团也同大家一样感到这份报告中没有多少令人乐观的地方。我们当然意识到军备控制和裁军是极其复杂的问题,并不能够得到迅速的解决。我们并不期望一夜之间会出现奇迹;然而,我们的确期待着裁军审议委员会所有的议程项目获得某种进展的迹象。除了关于化学武器全球公约的关键性谈判之外,裁军审议委员会似乎没有取得什么进展。就是化学武器谈判取得的进展也没有达到国际社会所期望的程度。在这一方面,我提一下匈牙利代表今天上午作的发言。如果人们要保持对裁军审议委员会作为唯一的多边裁军谈判论坛的信心,就必须逆转这种不适当的倾向。

随着欧洲常规力量协议的签署,常规裁军将很快达到一个里程碑。许多发言者在辩论中都警告说,这种可喜的进展可能会增加常规军备转让这个已经令人若恼的问题的复杂性。我国代表团同其他国家一起呼吁,由于欧洲常规力量协议而成为剩余的武器不应当转移到世界其他地区。我们欢迎秘书长关于建立国际军备转让登记制度的建议,把它作为遏制所谓萌芽贸易的一步。

欧洲变革的重大意义大大超出了军备控制和裁军的范围。欧洲安全和合作会议进程正稳定地领导欧洲——这个传统上世界军备最多的地区——建立新的安全体系。尽管各个地区有它自己特殊的安全考虑,欧洲安全和合作会议进程强有力地提醒人们,建立信任措施的地区和次地区方式能够长期用来消除造成军备竞赛的不信任情绪。

这是联合国争取和平和裁军区域中心追求的目标。今年1月在加德满都的亚洲和太平洋争取和平和裁军区域中心举行的关于在亚洲建立信任和安全措施的非官方富有成效的讨论会就是一个例子。那次会议是在建立信任措施和建立信任和安全措施以及实际审查能应用于亚洲太平洋地区的各种选择方案方面引起大家兴趣的第一步。我们已经开了头,我国代表团希望这种有益的活动将继续下去。

裁军谈判需要对话、通融和合作的意愿。而对话、通融和合作是对各国安全和平根本权利的承认。第一届裁军特别会议《最后文件》强调,如果想通过裁军取得任何持久的成果,各国遵守《宪章》的义务是多么重要。如果不信任和军备竞赛之间存在相辅相成的关系,只有一个包括整个国际社会的法律秩序能够提供有效多边合作的框架。如果法治能够得到公正的管理和实施,法治本身就会保证各国的和平和稳定。我国代表团要感谢新加坡代表团在本委员会的发言中有创见地阐述了主题。

我还没有谈到本委员会议程中许多重要的项目。然而,我不能不表示尼泊尔支持迎接军备控制和裁军挑战的多边努力就结束我的发言。核武器持续不断的威胁、

发展化学武器的能力令人不安的扩散、尖端常规武器大规模的转让和积聚以及大规模毁灭性尖端技术令人担忧地扩散都使联合国成为能够迎接这些挑战的唯一论坛。如果这些问题不加以解决,政治气候的改善就可能是不稳定的。为了保持和增加裁军的动力,人们还对发展中国家不断增加压力,要求它们不仅提出建设性的建议,而且用行动证明我们所提倡的一切。

最后,我要正式表示,我国代表团感谢裁军事务部和政治和安全理事会事务部,尽管资金有限,但它们为满足在军备控制、裁军和国际安全领域对联合国日益增加的需求提供了极其宝贵的服务。

哈桑先生(阿拉伯联合酋长国)(以阿拉伯语发言):主席先生,我国代表团看到你主持委员会本届会议的工作感到特别高兴。我愿借此机会向你和委员会主席团其他成员表示我们最热烈的祝贺。

本届会议是在国际关系取得重大进展,特别是两个超级大国进行政治合作和东欧发生积极变革的时候召开的。所有这一切都对裁军努力产生了非常明显和实际的影响,并且使世界走出冷战时期而进入合作与和平共处的时期,在这样一个时期,联合国的作用变得至关重要和有效。

这种积极的新气候积极地影响了国际和区域问题的解决。我们可以很容易地想象到,倘若伊拉克侵略科威特发生在冷战的情况下,它会如何导致第三次世界大战。我们还可以想象,世界各国就会对这个问题各持己见。想象可能会发生的情况是要意识到新的国际环境的重大意义。在新的国际环境下,人们以一种独特和专心致志的方式应用联合国机制,特别是安全理事会的机制,勇敢地正视这场侵略,这证明是实际可行的。我们不应忽视的第二个事实是,这种新的精神并没有阻止残暴势力的侵略行为。这个事实突出了超级大国或在地区一级积聚武器的危险性。

我国代表团在许多场合谈到了这个问题,因为军备和军费开支阻碍了第三世界的发展并且继续成为世界军事冲突的根源。

伊拉克对科威特的侵略是武装部队的暴行和侵略的诱惑的一个突出实例，而另一个例子则是以色列，它继续利用其庞大的和尖端的军火库对阿拉伯人民犯下侵略行为和消灭其占领、杀害和驱逐行为的永久对象——巴勒斯坦人民。

某些国家的姿态使我们感到惊讶，它们不顾这种行动对中东和平努力产生的危险后果以及以色列是该地区唯一的一向拒绝将其核设施置于国际原子能机构保障措施之下的国家这一事实继续加强以色列的军火库。

以色列拥有所有大规模毁灭性武器并且是将其引入中东地区的第一个国家。在非洲，南非政权是使用军事力量的另一个例子，而且是南部非洲不稳定的主要原因。种族主义政权利用军事力量颠覆非洲邻国并在其自己的国界内奉行种族隔离政策，恐吓黑人大多数，这是对人类尊严的冒犯和国际公众舆论的污辱。

从上述例子中可以清楚地看到储存武器并将其用于侵略目的产生有害的结果并促进对非法目标的追求。我们不可能在滥用国力并将其武器用于霸权、侵略和统治目标的政权积累军火库的世界上任何地区找到政治稳定或安全。

尊重国际法的价值、标准和原则以及《联合国宪章》是各国和各国人民，不论大小，可以实现和平、安全和稳定的唯一途径。如果伊拉克遵守了《宪章》的原则，它绝不会入侵一个小小的和平邻国，它绝不会将一国人民从其土地上驱逐出去，而且它绝不会掠夺这些人民的财物和财产或破坏他们的经济。我们坚决要求为了国家、区域和国际和平与安全的利益尊重《联合国宪章》，遵守其文字与精神以及尊重国际法的准则和规则，以便使各国人民都可以生活在和平和安全之中并为发展最终是所有人类遗产的文明作出贡献。

我国欢迎在东欧正在进行的变革，并祝这些国家的人民在振兴他们的经济方面获得成功。我还要赞扬每一个已经开始减少其军事力量并削减其军费开支的国家的努力。我们希望其他所有拥有超过其安全需要的军备的国家将销毁其剩余武器并减少其军费开支，因为已经被证明的是，拥有巨大的军事潜力决不会带来任何和平、安全和稳定，而是给各个国家和人民的安全造成沉重的压力。

我们不愿意以牺牲其他地区和大陆的利益为代价在任何一个地区和大陆消除过量的军备。这就是说我们不愿意看到剩余的武器从一个地区转移到其他地区。武器在任何地区，不管是东、西、南、北，在发达还是发展中国家，都是引起担忧的来源、破坏的手段和资源的消耗。

非法军火贸易违反国家和区域主权并是恐怖主义的一种形式。它也消耗发展中国家的财政资源。因此，我们希望所有生产和出口武器的国家与其他国家、联合国和有关专门机构进行合作可以制定出并执行一项关于非法军火贸易的公约。

我们谴责从工业化世界向非洲和中东其他国家转移放射性和有毒废物的不道德作法以及在公海倾倒这种物质的作法，因为这种行为与人的根本价值和文明标准相矛盾。我们要求所有出口这种废物的国家劝阻其出口这种毒物的公司。联合国在这方面可以发挥重要作用并保护发展中国家不受这种威胁。

我们欢迎美国和苏联消除诸如中程和短程导弹的某些类别的军备的所有双边努力，并欢迎关于战略远程导弹及其削减50%的正在进行的谈判。我们希望，很快将签署一项公约，以便为了实现进一步削减军备开始新的谈判。我们真诚地希望，两个超级大国不会用新的武器来代替已经销毁的军备。

我们还认为其他核国家也应参加削减其核武库的谈判。这种谈判不应该限于美国和苏联。我们欢迎在欧洲进行的削减该大陆常规力量 and 在那里建立一种建立信任和安全气氛的多边努力。我们还认为开始削减远远超过其安全需要的军火库对欧洲是重要的。在其他地区和大陆也应该这样做。

海军军备有着巨大的破坏潜力，因此，削减常规武器应该包括海军军备，以此帮助促进沿海和内陆国家的安全气氛。

至于化学武器，迄今美国和苏联就销毁化学武器库存所达成的协议代表着消除这些不道德的武器的斗争的一个伟大胜利。我们欢迎在巴黎和堪培拉就化学武器所做的声明，而且我们希望将就禁止生产、储存和使用这种武器缔结一项公约。应该把禁止化学武器和禁止其他大规模毁灭性武器联系起来。

外层空间是人类的共同继承财产。我们要求外层空间非军事化和禁止在这个环境布置军备、激光和其他高频率武器。以地球为基地的大规模毁灭性武器还不够吗？为什么一定要把外层空间变成一个大规模毁灭的场所？我们要求保持外层空间不存在任何大规模毁灭性武器。

任何国家或国家集团利用外层空间来危及人类从而威胁太空开发的前景和这种开发对人类及其文明所作出的贡献，这是不可接受的。

我国代表团同该地区其他国家一道一向主张建立一个没有核武器的中东。不幸的是，以色列继续是一个不稳定的策源地，因为它是该地区唯一拥核武器的国家。它同南非种族主义政权这个为国际社会所唾弃的政权的核合作也加剧了不稳定的气氛。

我国再次呼吁把印度洋建成一个和平与安全区。那一重要地区的各国人民希望摆脱所有外来威胁。因此，我们必须消除1991年召开科伦坡会议的所有障碍。

联合国在维护和平与安全方面一直发挥着重要作用，特别是在削减军备和彻底裁军方面。我们赞扬联合国组织在这方面的不懈和大量的努力。我们欢迎秘书长、负责裁军事务的副秘书长以及负责这方面事务的所有机构所作出的努力。我们希望这些值得称颂的努力继续下去，使我们能够保持超级大国之间共处的气候并加快旨在消除大规模毁灭性武器的裁军努力。

当然，第一委员会在这一方面要发挥主导作用。我们支持使该委员会的工作合理化的努力，并希望把决议草案合并起来。至于达成协商一致的决议草案，一旦通过就应该得到执行。

上午11点45分散会